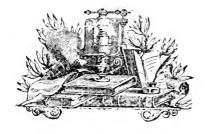
ECCLEIVERFUL EEFULFUL

COMEDIA ORIGINAL,

EN UN ACTO Y EN VERSO,

DE

DOM BEDEO GFFAO TERMETO



Madrid:

LIBRERIAS DE CUESTA Y RIOS.

in are

-1

INFAUTES IMPROVISADOS.

COMEDIA ORIGINAL,

EN UN ACTO Y EN VERSO.

DE

Don Pedro Calvo Asensio.

JUNTA DELEGA

TESORO ARTÍSTI

Libros depositados en Biblioteca Nacion

Procedencia

T. HORRAS

N.º de la procedenci

4784.



MADRID.

IMPRENTA DE DON JOSÉ MARÍA REPULLÉS.

Noviembre de 1847.

AC	\mathbf{T}	R	E	S.	,
----	--------------	---	---	----	---

PERSONAS.

ELENA	Doña Josefa Rizo.
EL CAPITAN MATEO	Don Juan de Alba.
ROBLEDO	Don Manuel García.
UN GEFE DE LAS TROPAS DE LA INFANTA	Don Ramon Arcu.
ARPON	
SEVERO	Don Francisco Écija.
0.04.0.7.0.2	a A Briebi O

Esta comedia es propiedad de su autor, el cual perseguirá ante la ley al que la reimprima ó represente sin su consentimiento en algun teatro del reino, ó en alguna Sociedad de las formadas por acciones, suscriciones ó cualquiera otra contribucion pecuniaria, sea cual fuere su denominacion, con arreglo á lo prevenido en las Reales órdenes de 5 de Mayo de 1857, 8 de Abril de 1859, y 4 de Marzo de 1844, relativas á la propiedad de las obras dramáticas.

AL LICENCIADO EN DERECHO

DON MICUEL FERNANDEZ CALLEGO.

Ninguna importancia literaria tiene el presente juguete; pero hay en él las recomendables circunstancias de haber sido escrito por complacer á mi querido amigo don Juan de la Rosa, y para fin de fiesta del beneficio de la apreciable actriz Señora Rizo. Ademas lo escribi á tu lado, y su lectura te agradó. Todas estas razones le hacen á mi vista objeto de recuerdos inolvidables, y en este sentido tiene un doble placer en dedicártele tu querido primo y amigo

P. Calvo Ascusio.

Acto único.

Interior de una fortaleza: dos puertas laterales á la derecha y otras dos á la izquierda. Una ventana practicable á la altura de una persona. Una mesa con recado de escribir. Las dos puertas de último término conducen, una á las habitaciones del capitan y conserge, la otra á la calle. Las otras dos son de encierros.

ESCENA PRIMERA.

EL CAPITAN MATEO. SEVERO.

Capitan.

Dos mil escudos! no es nada: si yo los cojo, Severo, quién pone entonces la ley al buen capitan Mateo? Pero es preciso atrapar á doña Isabel primero: ay! triste, si doy con ella! si yo con ella tropiezo!...
Tú la conoces?

Severo.

Yo no: jamas estuve en Toledo, ni vi nunca su retrato, ni sé si tiene buen cuerpo; si es resuelto su mirar, ó si tiene talle esbelto. Tampoco yo la vi nunca; pero en mi poder conservo

Capitan.

señas fijas, minuciosas... (Sacando un papel.)

Vas á ver : aqui del testo.

(Lee alto.) «Edad como unos veinte años; » ojos azules de cielo; » blanca como el alabastro, » aire gentil, talle esbelto, »pie breve, mano torneada, »barbita de hoyo en el centro; » estatura regular. » v dorados los cabellos:

Severo.

»la voz delicada; dulce...» Segun lo que estoy oyendo es una perla la infanta.

Capitan. Severo.

Es de hermosura un lucero. Pues sabeis lo que yo digo? que el hallazgo no es malejo. v que de ciertos tesoros los hallazgos son espuestos. Y decid: al que la encuentre le daran los dos mil?...

Capitan.

Luego; porque el intrépido infante quiere quitarla de en medio para que nadie pretenda gobernar en este reino mas que él: de modo que si hoy dan el ataque sangriento las tropas de los dos bandos y en el combate vencemos. quedando las de la infanta en un desorden completo, no tendremos que hacer masque olfatear su paradero, y en un decir santi amenla encaja en un monasterio. ó si la viene mejor la colgarán, y Laus Deo.

Severo.

Y es cierto lo que se dice de andar de incógnita huyendo por estos alrededores?

Capitan.

(Con misterio.) Segun me han dicho, muy cierto: va vestida de aldeana, sus maneras encubriendo: y dicen por muy seguro la va un principe estrangero, tambien con rústico trage, de amparo y guia sirviendo. Ya he destacado mis tropas por todos estos terrenos. con la severa consigna de no perdonar un hueco sin registrar, y no dudo que si está, la encontraremos. Entonces hago mi suerte; me da el infante un ascenso: recojo dos mil escudos, y me armarán caballero, y se hará inmortal el nombre del gran capitan Mateo. Como caiga en mi poder, la pondré cara de perro; la trataré à la baqueta como un duro carcelero. Será eso una usurpacion de propiedad de mi empleo; que la cara de baqueta,

Severo.

ojos turbios y mal gesto, son propiedad de conserges de calabozos y encierros.

Capitan.

Yo adopto esos atributos por un cortisimo tiempo, y solo para la infanta mi duro rigor conservo.

Severo.

Señor, y siendo muger, sereis mas que yo severo?

Capitan.

Si, lo seré; pero atiende, no te hagas cruces por eso. La tiene un odio el infante inestinguible, sangriento, v como teme se aumente de la infanta el bando fiero

Severo.

Capitan.

que con la ley de la fuerza la sostenga en sus derechos, anhela su destruccion, sean los que quieran los medios. Y yo que aspiro á medrar, y á tender altivo el vuelo bajo el pendon del infante, digo para mi coleto... cuanto mas duro me muestre con ella en este momento, tanto mas ha de crecer

de mi señor el aprecio. Severo. Eso es vivir prevenido.

Capitan. Dios me entiende, y yo me entiendo.

Severo. Y estan tan cerca de aqui las fuerzas de ambos ejércitos?

Capitan. Distan una media legua, y los dos se hallan dispuestos

à sucumbir ó vencer:
y para infundir aliento
la infanta á sus defensores,
desea unirse con ellos,
y va en trage de aldeana

y va en trage de aldean evitando asi recelos. Esa muger es el diablo.

La hacen de mucho talento; pero si en mis manos cae, no la ha de valer su genio.

ESCENA II.

EL CAPITAN MATEO. ROBLEDO. (Severo se relira á una seña del capitan.

Robledo. Capitan, por esta vez

dejadme que os dé los brazos; que han dado caza los lazos de nuestra tendida red.

Capitan. Tu satisfaccion es tanta, que bien à entender me da...

Robledo. Que es cierto, señor, que esta en nuestro poder la infanta.

Capitan.

Ven, ven, Robledo; te estrecho otra vez... asi... asi... Ya hice yo mi suerte aqui... quiero decir, la hemos hecho. Pero no será ilusion que me pinte mi deseo? Dónde está, que no la veo? Tráela pronto á la prision. La haré que entre.

Robledo. Capitan.

Pero no: corre, corre... y sino espera; cuéntame de qué manera el golpe se consiguió. Con el placer me sofoco! y... será verdad, Robledo? Capitan!

Robledo. Capitan.

Si, si: ya puedo...
Qué sé yo: me vuelvo loco.
Tanta alegria! Por Dios,
que ya raya en desvario:
un triunfo que todo es mio!!!
Quiero decir, de los dos.
(Me pasma su esclusivismo:
un triunfo que yo he alcanzado!

Capitan,

Robledo.

Porque sea yo, ó sea un soldado, me parece que es lo mismo.) Vamos, cuenta prontamente hallazgo tan singular. Si no me dejais hablar, cómo quereis que lo cuente? Pues habla pronto.

Capitan. Robledo.

Robledo.

Cachaza:
ibamos por esos cerros,
lo mismo que van los perros
cuando rastrean la caza.
Mi afan habia sido en vano:
pero en mi anhelo constante,
dije à mi gente, adelante,
ojo alerta y arma en mano.
Cansados de ir juntos ya,
mis fuerzas distribuí;
unos iban por alli,

y otros iban por acá. Cruzabamos sin sosiego. cuando oigo que dicen, alto: al pronto me sobresalto, pero me repongo luego. Recobrado ya el valor, vi un soldado que corria, y con afan perseguia bultos de caza mayor. Y aunque era aun muy temprano y algo oscura la mañana. reconoci una aldeana del brazo de un aldeano. Qué dices? En este instante, será mi ventura tanta que estando presa la infanta, lo esté tambien el infante? Es verdad, Robledo?

Capitan.

Robledo. Capitan. Robledo.

Lo es. Ven, ven; te vuelvo à abrazar. Señor, dejadme acabar, y os alegrareis despues. Brincaban como cabritos; pero el soldado Robellos. se planta delante de ellos y se quedan tamañitos. La infanta que aquello vió, su libertad imploraba, v el soldado vacilaba. cuando me presento yo. Mi ambicion ya satisfecha, veo las señas que tienen, y en todas, señor, convienen desde la cruz à la fecha. Pic breve , mano torneada ; su edad, sos ojos son tan... Cuando os digo, capitan, que no discrepan en nada! Supongo que en caso tal sus nombres no habrán negado;

Capitan.

y al fin habrán confesado... Pues habeis supuesto mal;

Robledo.

porque en sus tristes clamores han negado y negarán, y creo que antes serán mártires que confesores. Si ella piega, sontirá

Capitan. Si ella niega, sentirà mi furor; con que, que elija.

Robledo.

Jura y perjura que es hija de un sacristan de Alcala; y á su sentida afliccion ayuda su compañero, diciendo que es peluquero de la misma poblacion.

Capitan.

Voy à oficiar al instante.

Capitan. Voy à oficiar al instante, porque llegue presurosa hazaña tan venturosa à noticia del infante.
Hacedles luego aqui entrar; y si insisten... sin remedio...

Robledo. Yo creo que no habrá medio para hacerles confesar. (Vase.)

ESCENA III.

EL CAPITAN MATEO.

Si en negar está empeñada y yo penetro lo cierto, predicará en un desierto; y à mi qué me importa? Nada. Hoy subo como la espuma con hazaña tan propicia: vamos à dar la noticia... preparo papel y pluma.

(Escribe.) «Señor, los esfuerzos, fatigas y penalida» des emprendidas y llevadas à cabo por mi para conse» guir la captura de la infanta, son inesplicables y difici» les de concebir; pero al fin han dado el mas satisfac» torio resultado; así es que la he sorprendido por mi
» mismo, en compañía del principe incógnito que la
» acompañaba. Les mantengo en el castillo del Pardal
» hasta nuevas órdenes de S. A.»

«A pesar de mis essuerzos y actividad, no quiero

» que este triunfo se atribuya solamente à mi persona, » puesto que tambien los soldados han hecho lo que han

»podido.»

No dirán que hay egoismo ni en el parte ni en sus modos: es cierto tambien que todos los gefes hacen lo mismo. Siempre somos delicados al pedir por los demas: y yo olvidarlos? Jamas. Primero son los soldados.

(Cierra el pliego: á este tiempo entran Elena y Arpon

conducidos por Robledo.)

ESCENA IV.

EL CAPITAN. ROBLEDO. ELENA. ARPON.

Capitan. (Aparte à Robledo.)
Sin treguas y sin sosiego,
con el cuidado mayor,
que lleven à mi señor
este interesante pliego.

Robledo. Asi se hará con presteza. (Vase Robledo.)

Capitan. Aunque sea duro el empleo, tiene el capitan Mateo que encarcelar à su alteza.

Elena. Militar, sed nuestro amigo.
Arpon. No somos quienes decis.
Capitan. Si en vuestro engaño insistis,

no va ese engaño conmigo. Me consta seguramente que tras de vuestra belleza se guarda mucha destreza para engañar á la gente: pero eso no pasa aqui.

Arpon. Estais muy equivocado, porque en su puesto elevado no ha engañado mas que á mi.

Elena. Miente, señor, miente Arpon; que él es quien me ha seducido,

y por él he descendido de mi alta posicion.

Capitan. Basta, basta; ya es segura mi conviccion en un todo:

mi conviccion en un todo; sino, decid, de qué modo bajásteis de vuestra altura?

Arpon. Fue con una luz. No mientas.

que à oscuras nos deslizamos, y la escalera bajamos à tropezones y à tientas.

Capitan. Esa conducta no abono; que aunque contrarios tengais, quién olvida que bajais los escalones de un trono?

Arpon. Capitan, bien.

Qué es esto?

Hola, hola!
Un trono, y trono oportuno,
elevado cual ninguno,
merecido de ella sola;
y aunque mis frases sean vanas
y luego el tiempo las borre,
su trono estaba en la torre
y su cetro en las campanas.
Y cuando repica, es tal
lo que mi amada descuella,
que no hay quien juegue como ella
con las lenguas de metal.

Capitan. Elena.

Arpon.

Tiene razon;
que mis sentidos repiques
salvaban libres los diques
con que luchaba mi Arpon.
Severo mi padre fue
cual sacristan violento,
no queriendo que mi acento
contestase al de José!
Y en el metal imprimia
suspiros que yo exhalaba;
y el viento se los llevaba,
y el metal los repetia.
Y las campanas caducas

Capitan.

Arpon.

hablaban al corazon de mi idolatrado Arpon, mientras peinaha pelucas. Capitan. Señores, bien ensayais los rasgos de vuestro genio; y à pesar de tanto ingenio no penscis que me engañais. No os valdrá vuestro saber; que el infante en profecía y la infanta en rebeldia no saldrán de mi poder. Arpon. Rodando como peonzas nos llevan. Capitan. Ya mi corage... Elena. Yo no entiendo ese lenguage. Arpon. Ni yo tales gerigonzas. Oid el clamor cercano... Capitan. (Me harán perder los estribos.) De dos amantes furtivos, Arpon. que huyen de un padre tirano. Elena.Seguireis empedernido, conociendo á lo que alcanza la formidable venganza de un sacristan ofendido? Capitan. Me irrita tanta doblez ; y pues seguis vuestro intento, haré el reconocimiento, y acabemos de una vez. (Saca el papel de las señas.) Como veinte años de edad. Mal principiais el asedio; Elena. tengo diez y nueve y medio; Arpon mio, no es verdad? Capitan, no lo dudeis, Arpon. y si hace falta, de hinojos... (Queriéndose arrodillar.) Capitan. Azul de cielo los ojos. Elena. Eso vos lo observareis. Arpon. Como que son el recreo por quien mi existencia arrastro.

Blanca como el alabastro.

Toma, toma; yo lo creo!

Si seguis asi, señor, acertando en el relato, vais à sacar su retrato mucho mejor que un pintor.

Capitan. Aire gentil. Elena.

(Pascándose con coquetería.) Yo no se...

Yo creo que no.

Si tal,

que tienes mas garvo y sal... Pie breve.

Elena. (Presentándole con descuido.)

Tambien el pie? Arpon. Mucho, si: como que engendra

cariño su retintin;

que es tan chiquirrititin, que me parece una almendra.

Capitan. Mano torneada.

Arpon.

Capitan.

Capitan.

Elena. Ya, ya... (Este es un famoso encuentro.) Capitan.

Barbita de hoyo en el centro. Elena. Pues eso... à la vista està.

Capitan. (No falla ni aun un perfil de su rostro angelical!)

Sus labios son de coral Arpon. y sus dientes de marfil.

Que no es exageracion si digo que es un tesoro; sus cabellos como el oro,

su boca como un piñon. Ya no prosigo adelante; me basta con seña tanta;

conozco en vos á la infanta, y en vos à un oculto infante. Mi empresa aqui terminó,

pues confesais... Arpon. No confieso.

Capitan. No decis?... Arpon. Yo no digo eso;

yo digo que si y que no. Capitan. Ya se agota mi paciencia! Si niegan con tal fervor,

desde ahora doblo el rigor sin asomos de clemencia.

Y por medios inhumanos... Arpon mio!...

Elena.

Elena mia!... Arpon. Capitan. Os veré en dura agonia

atados de pies y manos.

(A Arpon.) Elena.

Mas vale mentirle ahora.

(A Elena.) Arpon.

Y mejor nos tratarán.

Elena. (Afectando un sentimiento ridículo.) Pues bien, yo soy, capitan.

Gracias al diablo, señora, Capitan. que declarais...

Si, yo soy Elena.

la infanta doña... Isabel. Capitan.

Infantado bien cruel! Arpon.

(Empieza el tono de parodia, que lo marcarán los actores segun los versos y la situación.)

Por él en encierro estoy! $oldsymbol{E}$ lena.

Y vos? (A Arpon.) Capitan.

(Afuera embelecos.) Arpon. (Con importancia.)

Mi nombre y cuna son tan...

Decid. Capitan. Yo soy, capitan,... Arpon.

emperador de Marruecos. Mi imperio es tan colosal, y mi fuerza tan potente, que le nombra el continente

el imperio universal. Elena. Aqui aguardo resignada!! Aqui espero enternecido!! Arpon. Tu poder, de qué ha servido?...

Elena. En esta ocasion, de nada. Arpon. (Ya me contrista su suerte!) Capitan.

Arpon. (Al Capitan.)

Oué nos marca nuestro sino? Qué nos depara el destino? Elena.

Arpon. Qué nos depara? Capitan. Elena. La muerte.

Arpon.

Ah!
Oh! piedad! atencion!
No somos tales infantes.

Elena. Capitan. No somos tales infantes. Os hemos engañado antes. Basta de conversacion. Severo!

ESCENA V.

LOS MISMOS. SEVERO.

Elena. Capitan. Suerte fatal!

(A Severo.)

Los dos infantes te entrego; puedes conducirles luego à su prision cada cual.

Arpon. Elena. Capitan. Capitan, por Dios, oid!
Sed complaciente un momento.

Basta ya de fingimiento.
(A Severo.)

Con mis ordenes cumplid. (Vase.)

ESCENA VI.

LOS MISMOS, menos EL CAPITAN.

Severo.

Asi se hará. Eh, señores! Vos aqui, y vos acullá.

Elena.

Perdon!

Arpon. Severo.

Piedad!

Basta ya: no vengo à escuchar clamores: cuando él me manda, bien sabe

lo que le toca mandar; servios al punto entrar, daré la vuelta à la llave.

Elena. Sereis tan duro y cruel, que estando ya encarcelada, con llave tengais guardada

a dona infanta Isabel?

Severo. Es precision de mi oficio.

2

18 Arpon. Tratarás como á un villano à un futuro soberano? à el infante... don Fabricio? Tal vez tu suerte se labra en este momento grave; no nos guardes bajo llave,. y fia en nuestra palabra. 🔻 Yo no olvido ni perdono!! Elena. La suerte da muchas vueltas, v en tan continuas revueltas... Ay de tí si subo al trono! Arpon. Severo. (Si él vence, ¡triste de mí! me colgará, si á su afan no accedo... y el capitan? qué debo de hacer aqui?) Arpon. Di pues. Severo. Que estoy conmovido. Elena. Y atiendes à tu conciencia. Pues ya terminó la audiencia, Severo. y cada cual á su nido. No echaré la llave. El llanto Arpon. es de gratitud cumplida: dejadnos por despedida... Severo. Basta, señores, no tanto:

și no se apartan los dos... (Interponiéndose entre ellos.)

Elena. Ingrato! (A Severo.) Cruel! Arpon.

Severo. (Qué pena!)

Elena. (Dirigiéndose á su encierro, y mirando á A Dios, Pepe!... Arpon.)

(Id.)Arpon. A Dios, Elena!

Elena. Pepe!

Arpon. Elena!

Elena. A Dios! A Dios! Arpon.

(Se entran cada cual en su prision: esta separacion se hará con una afectacion ridícula y sentimental.)

ESCENA VII.

SEVERO.

No soy para carcelero: ya iba yo a hacer mi puchero * si no se van á encerrar: al ver su destino fiero me dan ganas de llorar. Qué confusion! Voto al draque! ó yo soy un badulaque, ó a Elena y Pepe se avienen, y a Isabel, Fabricio... tienen mas nombres que un almanaque. En infantes no me estraña; mas quién á mí me dijera que en esta corta campaña un favor Severo hiciera casi à los reyes de España? Si acaso en dias serenos cambia la guerra sus males, me tendran entre los buenos... Cuántas privanzas reales han empezado por menos! Oh! si triunfa el alzamiento por esta gente, me crispo! Yo con poco me contento; con que me hagan al momento ó general, ó arzobispo.

ESCENA VIII.

ARPON. ELENA.

Elena. (Asomándose.) Ya se marchó! Arpon. (Id.)Ya se fue! Elena. Qué temores! (Id.) Arpon. (Id.)Que agonia! Elena. (Saliendo.) Pasito à paso saldre. Arpon. De puntillas andaré. (Id.)

:

20 Elena . (Viéndole.) Arpon mio! Elena mia! (Se abrazan.) Arpon. Elena.De susto estov tiritando. Yo tambien: mas tu presencia Arpon. va mi temblor mitigando. Elena. Ay! qué cara estoy pagando mi fatal condescendencia! Ha sido infame, inhumano, por mas que à ti no te cuadre, nuestro proceder villano. Arpon. (Con entonacion trágica.) Por qué me negó tu padre la posesion de tu mano? Tres veces... como un cordero, sufri su rigor severo: no le bastaba á su afan ver postrado á un peluque**ro** à los pies de un sacristan? Ya ves que en mi no hay bajezas : esto de ti no lo borres comparando las noblezas; si él dominaba en las torres, yo dominaba cabezas. Hoy nuestro imprudente celo Elena. va á recibir sin demora el premio de tal desvelo; que lo que nos pasa ahora es un castigo del cielo. Próspera y fatal la suerte, Arpon. por un cambio de fortuna infanta ha querido hacerte.

Elena. Pero al elevar mi cuna es para darme la muerte.

A esto tu amor me convida!! Con esas frases estrañas. Arpon.

el alma tengo partida! Ay! Elena de mi vida! Elena. Ay! Pepe de mis entrañas!

Arpon. Tu pecho se conmovió! Elena. Con esta idea me abismo.

Pero nos matarán?

0h!Arpon. Elena. Yo pienso, Pepe, que no. Arpon. Yo quiero pensar lo mismo. Elena. Me hallo menos pesarosa. Si; tus temores espanta; Arpon. pero, sabes una cosa? que desde que eres infanta me pareces mas hermosa. Elena. Tú me vuelves el reposo con requiebro tan galante; y, ó mi juicio es engañoso, ó desde que eres infante me pareces mas hermoso. (Con entusiasmo.) En ti mi amor se confia. Tú eres la estrella de Arpon. Arpon. Y tú mi norte y mi guia. Elena. Elena del alma mia! Arpon. Elena. Pepe de mi corazon! Pero es mi sorpresa tanta Arpon. tu gracia al considerar desde el cabello à la planta, que otra no podrán hallar mejor que tú para infanta. Si buscan en ti nobleza. de ella tu rostro es destello: y tu garbo y gentileza van derramando grandeza desde la planta al cabello. Elena. No prosigas adelante, que tambien á mí me encanta ese aire gentil de infante... Tú eres un mozo arrogante desde el cabello á la planta. Tú tienes una alma hermosa; eres de semblante bello; si tu estatura no es cosa, es tu presencia garbosa desde la planta al cabello. Arpon. Mira: pues tienes razon; no es una vana jactancia este aire de señoron:

vamos, está visto; Arpon es un hombre de importancia.

Elena. Dicen que una cosa buena con lo bueno se baraja; y si tú eres una alhaja, me parece à mí que Elena

me parece à mi que Elena no es ningun saco de paja.

Arpon. No estamos equivocados; y para decir me fundo, que nacidos ó plantados, nosotros somos llamados

à ser los gefes del mundo.

Y si una muerte temprana...

Entonces, desde mañana,

«yace aqui,» dirá un letrero.

«un infante peluquero y una infanta sacristana.»

Elena. De miedo el alma está llena!
Arpon. Parece que gente suena!
Elena. Dios mio, y en qué ocasion!

Arpon. Volvamos à la prision!

Elena. A Dios, Pepe! Arpon. A Dios, Elena!

ESCENA IX.

ROBLEDO. Despues EL CAPITAN MATEO.

Robledo. (Apresurado.)
Capitan, capitan!

Robledo.

Capitan. (Dentro.) Hola! Quién va allá? (Saliendo.)

Robledo.
Capitan.
Qué dices? qué es lo que ocurre?
Robledo.
Capitan.
Esplicate, no te entiendo.

Sabed que nos han vencido. Se ha terminado el combate à espaldas de este castillo; los parciales de la infanta llevan el pendon altivo del triunfo: los del infante

que no yacen en el sitio de la pelea, dispersos, sin orden y sin designio huyen, por no sujetarse al dolor de ser vencidos. Prisionero esta el infante y şu poder abatido . v las huestes vencedoras cercanas à este castillo. Resistirnos no podemos á su número escesivo; solo nos queda la fuga, ó entregarnos cual vencidos. No hay otro medio; elegid uno de estos dos caminos. No hay ninguno mas?

Capitan. Robledo. Capitan. Robledo.

Ninguno.

Miradlo bien.

Os lo he dicho: y si seguis mi consejo, la fuga es por lo que opino. Tal vez seremos las victimas que inmolen en sacrificio, por haber sido nosotros los que habemos sorprendido à los infantes; y à mas, no ha habido mucho cariño para tratarles...

Capitan.

Y es cosa
que no olvidan los partidos;
de modo, que en vez de premios
que soñaba en mi retiro,
estaremos destinados
á los mas duros castigos...
Aqui de la estratagema;
aqui del cálculo fino.
Capitan, no delireis.
No, Robledo, no deliro;
los infantes nada saben
del término que ha tenido
la batalla; de manera,

que si ahora enternecidos

Robledo. Capitan. ante ellos nos presentamos, vendiéndoles el servicio de que somos de los suyos porque nos han conmovido sus desgracias, quién me dice no cambia nuestro destino? Dudarán de las palabras.

Robledo. Capitan. Nadie cierra los oidos al elogio y la lisonja;

dejad eso à cargo mio. Robledo. Tampoco yo lo hago mal cuando llena mis designios:

pero hemos de desertar de las filas de un partido?

Desertar! Soberbia cosa! Capitan.

La opinion es un anillo circular, con tantas caras como puntos tiene un circulo, y segun va dando vueltas está brillante ó sin brillo. Y el pasar de un bando á otro es como cualquier oficio,

cuya ciencia está en saber cambiar à tiempo los vivos. Y si despues...

Robledo. Capitan.

Robledo.

Qué recelos! Estais, Robledo, muy tímido, y geles como nosotros

deben marchar con el siglo. Ved que yo soy subalterno,

y como inferior os sirvo: vos mandais y vo obedezco; yo soy un cuerpo pasivo à quien vos servis de pauta; con que marcadme el camino.

Capitan.

Pues señor , mano á la obra ; demos al punto principio: abrid esa puerta vos; media vuelta y al avio.

ESCENA X.

LOS MISMOS. ELENA. ARPON.

(La entonacion de esta escena está indicada en los versos y en el carácter y situacion de los personages.)

Capitan. (Abriendo la puerta de la prision de Elena.)
Salid, salid, infanta;
no empañe vuestros párpados el lloro.

Robledo. (Id. á la de Arpon.)
Salid, salid, infante;

no nuble vuestra faz terror sombrio.

Capitan. No es el destino impio quien arrastra hàcia vos mi ruda planta; es la espresion leal de un sentimiento...

Robledo. Que germinando en pechos generosos, rechaza los deberes mas preciosos, cuando marchan á un fin tal vez sangriento.

Elena. (Qué me querran decir!)

Arpon. (No les entiendo.)

Elena. Esplicad, capitan, vuestra embajada.

Arpon. Habladme, si gustais, con mas franqueza.

Capitan. Probaros hoy pretendo, haciendo alarde de marcial nobleza, que estais en mi castillo resguardada.

Robledo. Y vo tambien sofoco

la voz de un juramento aventurado.

Elena. (Pues señor, hasta aqui no entiendo nada.) Les comprendes? (A Arpon.)

Arpon. (Yo no.)

Elena. (Pues yo tampoco.)

Si quereis que os entienda sed mas claros. Si os hemos de entender no seais ilusos:

Arpon. Si os hemos de entender no seais ilusos dejad vuestros preámbulos difusos, y no tengais temores ni reparos.

Capitan. Pues bien, infanta, oid.

Robledo. Oid, infante.

Capitan. Vuestra suerte fatal me ha conmovido! Robledo. Yo padezco al mirar vuestro semblante.

Capitan. Calla, calla, Robledo, eres vasallo: cuando tu capitan está delante

y no te manda hablar, hablar no debes. Esta es tu obligacion.

Robledo. Pues va me callo.

Elena. Proseguid, capitan. Arpon. (Con importancia muy ridícula.)

Cierto, adelante.

Robledo. Si me vuelve à insultar, canto de veras. Capitan. Soy exacto y leal como ninguno: ni el temor, ni el castigo, ni esperanzas de gloria lisonjeras me conmueven à mi, pueden conmigo: y asi como en la guerra soy sangriento, terrible, destructor, fiero, implacable, despues del vencimiento à la desgracia escucho; y tengo un corazon tan compasivo, que ante el pesar ageno soy cautivo.

Robledo, no es verdad?

Robledo.

Oh! mucho! mucho! Capitan. Pues bien, señora mia. vo he sentido cual nadie vuestra suerte; yo he visto vuestra faz bañada en llanto; vo vi la estrella impia que sembrando dolor, luto y espanto, presurosa al cadalso os conducia.

Arpon. Qué horror!

Elena.

Y es cierto?

Cavitan. Por ventura mia.

Elena.

Luego vos anlielais nuestra desgracia? Capitan. La quiero para daros la ventura; quien que recuerde la progenie ilustre de quien vos, noble infanta, sois hechura, quien que contemple la sin par nobleza de vuestro corazon, y á mas no ignore vuestro justo derecho à la corona. no vendrá con presteza. con firme brazo y con resuelta planta à apovar los derechos de la infanta.

y á vencer ó morir por la belleza? Elena. Luego vos?...

No lo ves? Es nuestro amigo. Arpon.Capitan. Si al infante le plugo

en su fiereza loca que fuera yo vuestro cruel verdugo, señora, á mi me toca desertar de un pendon tan inhumano, y arrostrar con valor el duro encono del bárbaro tirano.

Elena. Bien, muy bien, capitan; yo os agradezco vuestra fiel decision y la bendigo, y en cambio nuevos dones os ofrezco.

Arpon. Capitan! Capitan! Lo mismo digo.

Capitan. Quiero ser el primero que dando impulso à la ambicion del alma, ofrezca à vuestras plantas el acero.

Arpon. Y de vasallo fiel ganais la palma. (Le levanta.) Capitan. (A Robledo.)

Ahora podeis hablar.

Arpon. Yo os lo concedo.

Robledo. La opinion del señor, aqui es la mia:
mas ya que ser no puedo
el primer servidor en este dia,
de tan escelsa infanta,
con respeto profundo,
pues que el primero no, seré el segundo.

Elena. Gracias, gracias; yo creo

(Le levanta Elena.)

que pronto han de cesar mis fieros males; y en premio entonce à vuestro noble apoyo...

Arpon. Canonigos sereis, ó cardenales: (Se oye rumor fuera.)

mas que estraño rumor?...

Robledo. (Al capitan.) Serán los suyos. Capitan. Veremos.

(El capitan y Robledo se asoman á la ventana.)

Elena. Si, mirad.

(A Arpon.)

Arpon, me espanta

ese tumulto serio. (Se oyen vivas.)

Arpon. No , no tiembles. Capitan. En vivas se deshace alborozada

la poblacion entera; y ávida de gozar una mirada de vuestros dulces ojos, viene con fé sincera

à mostraros su amor, puesta de hinojos.

Arpon. Parece que aqui estan bien educados. Os complace, señora?

Elena. Mucho, mucho.

Arpon. Estamos en los gustos hermanados. Que penetren.

Capitan. (Saliendo.) Muy bien.

Arpon. (A Elena.) Esto va bueno.

Elena. (A Arpon.) Yo dudo...

Arpon. Pues yo no, que estoy sereno.

Capitan. (Desde fuera.)

Permite su bondad que entreis á verla.

(Entra el capitan, y despues soldados, hombres y mugeres del pueblo.)

Adelante: alli està.

Uno del pueblo. Que viva! Todos. (Arrodillándose.) Viva!

Otro de id. Es hermosa, es verdad?

Otro de id. Es una perla.

Elena. Levantad, levantad.

Arpon. Arriba, arriba.

(Tomando á algunos de la mano.)

Uno del pueblo. Qué amables!

Otro de id. Y él, qué bajo!

Otro de id. Calla, loco.

Capitan. (Bajo á la infanta.)

Dignaos dirigirle dos palabras,

que el pueblo se contenta con muy poco.

Elena. Estoy tan conmovida en este instante al ver de vuestra fé los sentimientos, que en la garganta espiran mis acentos: sed mi intérprete vos; hablad, infante.

Arpon. (Me gusta la salida; mas no importa.)
Vasallos, servidores de la infanta
ante quien doblegais vuestra rodilla,
con esta prueba de adhesion sencilla,
vuestro nombre à las nubes se levanta;
y ella que sabe agradecer favores,
premiará à manos llenas
vuestros servicios con dos mil amores.

Pueblo. Vivan!

Otros. Vivan!

Arpon. Muy bien. (Son unos bolos.) Ea pues, despejad, dejadnos solos;

quedad vos, capitan; tengo que hablaros.

(Salen todos menos el capitan. El pueblo al salir prorumpe en vivas á la infanta.)

Capitan. Soy vuestro humilde siervo.

Arpon. Ya lo veo!

por lo mismo desco que la infanta abandone este hospedaje; si es preciso gastar, tirad el oro y alhajad un palacio

que digno sea de su real decoro.

Elena. Pero al menos ahora,

este lugar tan lóbrego y sombrío quisiera abandonar.

Capitan. Pronto, señora.

Saldreis, saldreis al punto, pero será entre vítores y loores: daré campo del pueblo à la alegría, y al comprender de su grandeza el sino, alfombrará de flores vuestro triunfal camino.

Elena. (A Arpon.)
Pero esto es cierto, Arpon?

Arpon. (A Elena.) Quién lo diria!

Capitan. Parto ya a prevenir... Arpon.

Arpon. Pero al instante regresareis aqui.

Capitan. Al punto infante.

Al punto, infante. (Ya logré mi ambicion; la suerte es mia.)

ESCENA XI.

ELENA. ARPON. SEVERO.

Arpon. Elena!

Elena. Arpon!
Arpon. Este

Esto va viento en popa, ya lo ves.

Severo. (Aproximándose por detras.) Viene á besaros los pies

30 vuestro siervo. Arpon.Quien va alla? Severo. Señor, soy el carcelero... Arpon. (Por poco sorprende este hombre nuestro secreto.) Tu nombre? Elena. (Me asustó.) Yo soy Severo. Severo. Arpon. El de la llave, no es cierto? Si señor; mas no la eché; Severo. solo entornadas dejé... Arpon. Hicistes un desacierto: el portarse con tivieza no es cumplir la obligacion. Severo. En eso teneis razon; mas por servir à su alteza... Elena. Carcelero, no lo olvido. Severo. Dios os dé salud, señora. (Si me castigan ahora despues de haberles servido, será un lance...) Basta. Vos Arpon. querreis ser recompensado? Severo. Si es cosa de vuestro agrado, me resignaré. Arpon. Id con Dios. Yo con cualquier friolera Severo. productiva... Elena . Yo lo creo! Se cumplirà tu deseo. Severo. (Qué infanta tan hechicera!) Brillante serà la historia de vuestro reinado. Arpon. Estoy.

Dejadnos.

Severo.

Elena.

Severo.

Elena.

Severo.

Si... ya me voy. Os tendré muy en memoria. Dejad que os bese los pies... No lo permito. (Retirándose.) (Ella es servicial, encantadora.)

ESCENA XII.

ARPON. ELENA.

Elena.Arpon.

Elena.

Pero esto es un entremés? Es la realidad, señora.

Te haré con pompa oriental, si no me es la suerte ingrata,

un palacio de cristal con las puertas de coral

y los tejados de plata.

Y yo haré para mi amante, por mirarle enaltecido. una carroza triunfante con ruedas de oro bruñido,

y con eges de diamante. Bien; muy bien nos entendemos; Arpon.

pero vamos con despacio: es preciso que ensayemos. los paseos que nos demos cuando estemos en palacio. Primero, cabeza erguida, paso grave, cara fea; la mirada inadvertida.

Te convienes?

Elena. Arpon.

Arpon.

Arpon.

Pues agárrate y pasea. Vamos à ver, adelante; observame y ejecuta.

(Elena se coge del bruzo de Arpon, y empiezan á pasear con aire ridículo, guardando compas en los pasos.)

Convenida.

Arpon. No presentas mal talante. Elena. Mas que paseo de infante

es paseo de recluta.

Es la infanta picaresca.

Yo te serviré de nort**e** con esta facha grotesca para recibir la corte.

Elena. Qué tonteria!

Estás fresca!

si llega un embajador le dirás con gravedad: muy bien venido.

(Acompaña á la palabra la accion, y tiende la mano derecha á la parte por donde entra el capitan, que se la toma y la besa.)

ESCENA XIII.

LOS MISMOS. EL CAPITAN MATEO.

Capitan. Señor,

me dispensais un favor que no merezco en verdad.

Arpon. (A Elena.) (Aqui dispenso favores

sin saber cómo ni á quién.)
Capitan. El pueblo en vivos clamores,

entonando himnos de amores

muestra su júbilo.

Arpon. Bien!

Capitan. Aguarda con impaciencia

que vuestra noble presencia

salga al punto.

Arpon. (A Elena.) Lo otorgamos? Elena. Justa es tal condescendencia.

Arpon. Ea pues, capitan, vamos.

(Toma de la mano á Elena, y cuando van á salir se presenta un gefe de las tropas de la infanta.)

ESCENA XIV.

DICHOS. EL GEFE.

Gefe. Atras.

Arpon. (Este hombre me espanta.)

Capitan. Qué pasa aqui?

Gefe. Es muy sencillo.

Rendid al punto el castillo a las tropas de la infanta.

Capitan. Quién lo ordena?

Gefe. Su mandato.

Elena. Tengo miedo! (A Arpon.)

En ti es corriente: (A Elena.) Arpon. yo no... pero el ser prudente... Capitan. (Al gefe.) Vuestras órdenes no acato. Gefe. Cómo! Capitan! (Qué miedo!) Elena. La infanta en esta ocasion Capitan. me honra con su protección. Y yo asegurarlo puedo. Arpon. (A Arpon.) Gefe. Quien sois vos, decid? Yo? yo?... Arpon. con que... quién soy preguntais? (Al gefe.) Reparad cómo le hablais. Capitan. (La farsa aqui concluyó.) Elena. Parece esto una comparsa Gefe. de gente loca... Reniego!... Capitan. Leed al punto este pliego, Gefe. y acabemos esta farsa. (Mi situacion es tristisima.) Elena. (Leyendo.) Es una orden de la infanta! Capitan. Falsa! falsa! (Dándosela á Arpon.) Carta canta. (Mirándola.) Arpon. Si señor, falsa! falsisima! No entiendo estas taravillas... Gefe. Capitan. Y tenéis tanta impudencia , que de la infanta en presencia?... De rodillas! De rodillas!!! Arpon. Con que la infanta?... Gefe. Es aquesta. Arpon. Pues señor, yo no sabia Gefe. que aqui una muger habia que estaba à reinar dispuesta. Basta de conversacion, ó de una intriga traidora... La infanta está entrando ahora en triunfo en la poblacion. (Ay! Virgen de la Almudena!) Elena. Con que sois una farsanta Gefe.

que usurpa el nombre de infanta? (Ay! Triste de mi y de Elena!) Arpon.Capitan. Y se calla! Cómo?... Elena.Yo... yo no he sido... el señor fue... (Señalando al capitan.) Capitan. Quién decis? Arpon. Lo, esplicaré. Esto ha sido un quid pro quo: ! a Elena, que era mi estrella, 🐎 robé del hogar paterno., desafiando al infierno para casarme con ella. Elena. Cuando ibamos fugitivos nos cogen, y en dos instantes ! nos improvisan infantes, pero aunque infantes, cautivos.) Negué. Pero hay quien destierre del señor la conviccion? Todo lo juzga ficcion, y prosigue erre que erre. Quiso probarnos despues and Al Arpon. la exactitud de tal modo, que dijo era igual en todo de la cabeza à los pies : y con seña y seña tanta 🗥 . nos quisieron convencer, que tuvimos que creer que era mi Elena la infanta: y aprovechando este instante 🕖 que la fortuna nos dió, por no rebajarla yo , 🐔 😘 🤌 🕬 me tuve que hacer infante. Elena. Esta es, señor, la verdad, que bien merece disculpa. (Se arrodillan.) No está en vosotros la culpa; Gefe. yo os perdono : alzad , alzad de o Mas no olvideis este dia ... i f.l. que os pudo ser muy funestot itt Capitan. (Pero que me pase à mi esto!! qué barbaridad la mia!)

. 1953 M

, with

Muy grande ha sido el desmano que cometió mi imprudencia.

que cometió mi imprudencia.
Hoy es dia de indulgencia,

y os alcanza; capitan. (A Elena y Arpon.)

De las sombras al abrigo debeis de partir los dos.

Arpon. Elena. Gefe.

Gefe.

{ Lo haremos.

Y os guie Dios. Capitan, venid conmigo.

Capitan.

(Nada me ha salido bien.)

ESCENA ÚLTIMA.

ARPON. ELENA.

Elena. Arpon. Elena. Ay Arpon! Arpon!

Hemos librado de buena!

tenia un miedo!...

Arpon.

Y yo tambien.

Los sueños de cosas cucas no llegaron á cuajar; volvamos tú á repicar y yo á peinar mis pelucas. Qué dices?

Elena.

Que estoy serena; porque en esta situación,

porque en esta situación, á mí me queda mi Arpon!

Arpon. Y à mi me queda mi Elena!. Pero... los soñados gustos

no serian mala cosa. Yo no quedo pesarosa

si no tenemos mas sustos. Mas sustos? vamos á ver;

Arpon. Mas sustos? vamos a ver; el público que lo vió, nos va á decir sí ó no: si los hay, echo á correr.

(Hace indicacion de marchar. Elena le detiene y le vuelve à la escena de la mano.)

•

36

Elena.

Quieto aqui: no haya jarana: que si el público es severo, sufrirán su suerte insana

el infante peluquero (Señalando á Arpon.) y la infanta sacristana. Arpon.



